

754067-2026 - Konkursas

Vokietija – Interneto paslaugos – Vergabeverfahren Relaunch Website

OJ S 211/2026 30/10/2026

Skelbimas apie pirkimą arba koncesiją. Įprasta tvarka

Paslaugos

1. Pirkėjas

1.1. Pirkėjas

Oficialus pavadinimas: Landwirtschaftliche Rentenbank

E. paštas: vergabe@rentenbank.de

Pirkėjo teisinė forma: Valstybinė įmonė, kontroliuojama centrinės valdžios institucijos

Perkančiosios organizacijos veiklos sritis: Ekonomikos ir finansų reikalai

2. Procedūra

2.1. Procedūra

Pavadinimas: Vergabeverfahren Relaunch Website

Aprašymas: Die Rentenbank plant die Neuausrichtung der Corporate Website rentenbank.de inkl. aktueller und potenzieller Subdomains. Ziel des Projektes ist die Modernisierung der bestehenden Webplattform sowohl aus technologischer als auch aus konzeptioneller und gestalterischer Sicht.

Procedūros identifikatorius: bc383dee-f1f8-41d0-be01-d1b6063d3b0b

Vidaus identifikatorius: 2026-LR-0004

Pirkimo būdas: Derybos su išankstiniu kvietimu dalyvauti konkurse ir (arba) konkursas su derybomis

Procedūra pagreitinta: ne

2.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Paslaugos

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 72400000 Interneto paslaugos

Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 72411000 Interneto paslaugų teikėjai (ISP), 72413000 Visuotinio žiniatinklio (WWW) tinklaviečių projektavimo paslaugos, 72415000 Visuotinio žiniatinklio (WWW) tinklaviečių pagrindinių operacinių kompiuterių paslaugos, 72416000 Taikomųjų programų paslaugų teikėjai, 72420000 Interneto plėtros paslaugos, 72421000 Interneto arba intraneto klientų taikomųjų programų kūrimo paslaugos, 72422000 Interneto arba intraneto serverių taikomųjų programų kūrimo paslaugos

2.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Pašto adresas: Theodor-Heuss-Allee 80

Miestas: Frankfurt am Main

Pašto kodas: 60486

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Šalis: Vokietija

2.1.3. Vertė

Numatoma vertė be PVM: 0,00 EUR

2.1.4. Bendra informacija

Teisinis pagrindas:

Direktyva 2014/24/ES

vgv -

2.1.6. Pašalinimo pagrindai

Pašalinimo pagrindų šaltiniai: Pirkimo dokumentas

5. Pirkimo dalis

5.1. Pirkimo dalis: LOT-0001

Pavadinimas: Vergabeverfahren Relaunch Website

Aprašymas: Kernbestandteil des Vorhabens ist die Einführung einer zukunftsfähigen Content-Management-System (CMS)-Plattform, die den Anforderungen an Skalierbarkeit, Sicherheit, Mehrsprachigkeit sowie an eine effiziente Content-Pflege gerecht wird. In diesem Zusammenhang sollen auch die technische Architektur der Website sowie die Hosting-Struktur neu konzipiert und implementiert werden. Neben der technologischen Plattform ist vorgesehen, einen Partner für den Betrieb, die Wartung sowie die kontinuierliche Weiterentwicklung der Website zu beauftragen. Dies umfasst unter anderem technische Betreuung, Updates, Weiterentwicklung von Funktionen sowie die Unterstützung bei der Umsetzung neuer Anforderungen. Darüber hinaus wird Unterstützung im Bereich User Experience (UX) und User Interface (UI) Design gesucht, um die Website sowohl aus Nutzer- als auch aus Marketingperspektive weiterzuentwickeln. Ziel ist es, eine moderne, nutzerzentrierte digitale Plattform zu schaffen, die die Markenpräsenz stärkt und die Kommunikation mit verschiedenen Zielgruppen unterstützt.

Vidaus identifikatorius: 2026-LR-0004

5.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Paslaugos

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 72400000 Interneto paslaugos

Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 72411000 Interneto paslaugų teikėjai (ISP), 72413000 Visuotinio žiniatinklio (WWW) tinklaviečių projektavimo paslaugos, 72415000 Visuotinio žiniatinklio (WWW) tinklaviečių pagrindinių operacinių kompiuterių paslaugos, 72416000 Taikomųjų programų paslaugų teikėjai, 72420000 Interneto plėtros paslaugos, 72421000 Interneto arba intraneto klientų taikomųjų programų kūrimo paslaugos, 72422000 Interneto arba intraneto serverių taikomųjų programų kūrimo paslaugos

5.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Pašto adresas: Theodor-Heuss-Allee 80

Miestas: Frankfurt am Main

Pašto kodas: 60486

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Šalis: Vokietija

5.1.3. Numatomas galiojimas

Galiojimas: 4 Metai

5.1.4. Atnaujinimas

Daugiausiai atnaujinimų: 2

Kitos informacijos apie atnaujinimą: Gemäß Ziffer 9.1 des EVB-IT-Vertrages

5.1.6. Bendra informacija

Rezervuota dalyvavimo teisė:

Dalyvavimas nerezervuotas.

Turi būti nurodyti sutarčiai vykdyti paskirtų darbuotojų vardai, pavardės ir profesinė kvalifikacija : Būtina nurodyti pasiūlyme

Iš ES fondų nefinansuojamas pirkimo projektas

Pirkimui taikoma Sutartis dėl viešųjų pirkimų (SVP): ne

Šis viešasis pirkimas taip pat tinkamas mažosioms ir vidutinėms įmonėms (MVĮ): ne

5.1.7. Strateginis viešasis pirkimas

Strateginio viešojo pirkimo tikslas: Strateginių viešųjų pirkimų nėra

5.1.9. Atrankos kriterijai

Pasirinkimo kriterijų šaltiniai: Pranešimas

Kriterijus: Įrašymas į prekybos registrą

Atrankos kriterijaus aprašymas: a) Eigenerklärung zur Eintragung ins Handels-/Berufsregister.

b) Eigenerklärung, dass satzungsgemäßer Geschäftszweck des Bewerbers auf Leistungen der hier gegebenen Art ausgerichtet ist.

Kriterijus: Profesionali rizikos draudimo polisas

Atrankos kriterijaus aprašymas: Bestätigung des Bewerbers/ des bevollmächtigten Vertreters der Bewerbungsgemeinschaft, dass eine Haftpflichtversicherung vorliegt oder dass im Auftragsfall eine solche Versicherung abgeschlossen wird. Mindestdeckungssummen: - Personen- und/oder Sachschäden: 3 Mio. EUR je Versicherungsfall - Vermögensschäden: 3 Mio. EUR je Versicherungsfall jeweils zweifach maximiert.

Kriterijus: Specifinis vidutinis metinis apyvartumas

Atrankos kriterijaus aprašymas: Erklärung über den Netto-Gesamtumsatz in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren in dem Tätigkeitsbereich des Auftrags.

Kriterijus: Vidutinė metinė darbo jėga

Atrankos kriterijaus aprašymas: Erklärung zur Zahl der durchschnittlich jährlich festangestellten Beschäftigten des Unternehmens, bezogen auf die ausgeschriebenen Leistungen in den letzten drei Geschäftsjahren. Hinweis Mindestanforderung: Durchschnittlich über die letzten drei Geschäftsjahre mindestens 100 Mitarbeitende in dem in der Ausschreibung festgelegten vergleichbaren Tätigkeitsbereich (Implementierung und Anpassung sowie Bereitstellung eines Content Management Systems).

Kriterijus: Rekomendacijos dėl nurodytų paslaugų

Atrankos kriterijaus aprašymas: Es sind mindestens 3 wertungsfähige Referenzen abzugeben, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Die Referenzen müssen jeweils alle folgenden Angaben enthalten und alle folgenden Mindestanforderungen erfüllen: -Angabe und Bezeichnung des Referenzprojekts. -Name und Adresse des Referenzgebers und optionale Benennung eines Ansprechpartners beim Referenzgeber mit Telefonnummer. - Kurzbeschreibung des Referenzprojekts. -Angabe des Beginns und des Abschlusses der Leistungserbringung in dem Referenzprojekt. -Alle Referenzen müssen über einen Auftragswert in Höhe von mindestens 250.000 EUR netto verfügen. -Der Bewerber hat die Leistung in wesentlichen Teilen eigenständig erbracht. Das ist insbesondere für den Fall zu berücksichtigen, dass der Bewerber die Referenz als Mitglied einer ARGE oder mit Nachunternehmereinsatz erbracht hat. Es muss aus der Referenzangabe nachvollziehbar sein, ob und in welchem Umfang die Leistungen als Eigenleistung, mit Nachunternehmen oder

in Kooperation mit anderen Firmen erbracht worden ist. -Alle Referenzprojekte decken die Bereiche Implementierung und Anpassung sowie Bereitstellung eines Content Management Systems ab. -Wertbar sind nur Referenzen, bei denen die (Implementierung und Anpassung sowie Bereitstellung eines Content Management Systems in den letzten drei Jahren abgenommen (Einführungsprojekt) und einschließlich Pflege und Support für mindestens sechs abgeschlossene Leistungsmonate uneingeschränkt betrieben wurde - Stichtag ist die Frist für die Einreichung des Teilnahmeantrags. -Referenzen müssen in einer zum des EVB-IT-Vertrages vergleichbaren Form (Software-as-a-Service ("SaaS")) betrieben werden bzw. worden sein. -Referenzen müssen mit deutschsprachigem Support und Projektansprechpartnern betrieben werden -Ein Referenzprojekt muss mit einer Bank (Referenzgeber) mit europäischer Vollbanklizenz unter Berücksichtigung der Vorgaben durch DORA durchgeführt worden sein. -Ein Referenzprojekt muss die in der Ausschreibung festgelegten vergleichbaren Kreativleistungen beinhalten (vgl. Anlage 1 Leistungskatalog).

Kriterijus: Kiti ekonominiai ar finansiniai reikalavimai

Atrankos kriterijaus aprašymas: Umsatz im Tätigkeitsbereich max. 15 Punkte -kleiner 5 Mio. EUR/netto Ausschluss -gleich oder höher 5 Mio. EUR/netto 0 Punkte -gleich oder höher 7,5 Mio. EUR/netto 5 Punkte -gleich oder höher 10 Mio. EUR/netto 10 Punkte -gleich oder höher 20 Mio. EUR/netto 15 Punkte

Kriterijai bus taikomi atrenkant į antrąjį procedūros etapą kviečiamus kandidatus
Lyginamasis svoris (balai, tikslus skaičius): 15,00

Kriterijus: Rekomendacijos dėl nurodytų paslaugų

Atrankos kriterijaus aprašymas: Projektvolumen je Referenz Es können maximal 60 Punkte erzielt werden (20 Punkte pro Referenz) -kleiner 250.000 EUR /netto: Ausschluss -gleich oder höher 250.000 EUR /netto: 0 Punkte -gleich oder höher 300.000 EUR /netto: 5 Punkte -gleich oder höher 500.000 EUR /netto: 10 Punkte -gleich oder höher 750.000 EUR /netto: 15 Punkte - gleich oder höher 1 Mio. EUR /netto: 20 Punkte

Kriterijai bus taikomi atrenkant į antrąjį procedūros etapą kviečiamus kandidatus
Lyginamasis svoris (balai, tikslus skaičius): 60,00

Kriterijus: Rekomendacijos dėl nurodytų paslaugų

Atrankos kriterijaus aprašymas: In Referenzleistung enthaltene und vereinbarte DORA-Compliance max. 50 Punkte Es können maximal 50 Punkte erzielt werden - In keiner Referenzleistung wurde mit einem Referenzgeber (Bank mit europäischer Vollbanklizenz) eine DORA-Compliance vereinbart Ausschluss - In einer Referenzleistung wurde mit dem Referenzgeber (Bank mit europäischer Vollbanklizenz) eine DORA-Compliance vereinbart (Mindestanforderung) 0 Punkte - In zwei Referenzleistungen wurde mit den Referenzgeber (Bank mit europäischer Vollbanklizenz) jeweils eine DORA-Compliance vereinbart 25 Punkte - In allen drei Referenzleistungen wurde mit den Referenzgeber (Bank mit europäischer Vollbanklizenz) jeweils eine DORA-Compliance vereinbart 50 Punkte

Kriterijai bus taikomi atrenkant į antrąjį procedūros etapą kviečiamus kandidatus
Lyginamasis svoris (balai, tikslus skaičius): 50,00

Kriterijus: Rekomendacijos dėl nurodytų paslaugų

Atrankos kriterijaus aprašymas: Auswahl der Referenzen mit vergleichbaren Implementierungs-, Betriebs- und Agenturleistungen max. 50 Punkte Es können maximal 50 Punkte erzielt werden - In keiner Referenzleistung wurden vergleichbare Implementierungs-, Betriebs- und Agenturleistungen erbracht Ausschluss - In einer Referenzleistung wurden vergleichbare Implementierungs-, Betriebs- und Agenturleistungen erbracht 0 Punkte - In zwei

Referenzleistungen wurden vergleichbare Implementierungs-, Betriebs- und Agenturleistungen erbracht 25 Punkte - In allen drei Referenzleistungen wurden vergleichbare Implementierungs-, Betriebs- und Agenturleistungen erbracht 50 Punkte
Kriterijai bus taikomi atrenkant į antrąjį procedūros etapą kviečiamus kandidatus
Lyginamasis svoris (balai, tikslus skaičius): 50,00

Kriterijus: Finansinis santykis

Atrankos kriterijaus aprašymas: Bonität nachgewiesen durch eine aktuelle Wirtschaftsauskunft (durch Creditreform - oder gleichwertiger Auskunftsdienst) Dem Teilnahmeantrag ist der Nachweis über eine aktuelle Wirtschaftsauskunft beigelegt. Im Fall einer Bewerbergemeinschaft ist der Nachweis von jedem Mitglied der Bewerbergemeinschaft beigelegt. Hinweis Mindestanforderung: Mittlere Bonität (Bsp. Creditreform größer-gleich 250 bis 299 Kennziffer (Risikoindikator 3+))

Informacija apie dviejų etapų procedūros antrąjį etapą:

Mažiausias į antrąjį procedūros etapą kviečiamų kandidatų skaičius: 3

Didžiausias į antrąjį procedūros etapą kviečiamų kandidatų skaičius: 5

Procedūra vyks nuosekliais etapais. Kiekviena etape kai kurie dalyviai gali būti pašalinti

5.1.10. Skyrimo kriterijai

Kriterijus:

Rūšis: Kaina

Pavadinimas: Gesamtangebotspreis

Aprašymas: Siehe Vergabeunterlagen.

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (procentinė dalis, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 30

Kriterijus:

Rūšis: Kokybė

Pavadinimas: Qualitätskriterium 1 (Kann-Kriterien im Leistungskatalog)

Aprašymas: Siehe Vergabeunterlagen.

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (procentinė dalis, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 45

Kriterijus:

Rūšis: Kokybė

Pavadinimas: Qualitätskriterium 2 (einzureichendes DORA-Konzept)

Aprašymas: Siehe Vergabeunterlagen.

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (procentinė dalis, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 25

5.1.11. Pirkimo dokumentai

Kalbos, kuriomis oficialiai skelbiami pirkimo dokumentai: vokiečių kalba

Pirkimo dokumentų adresas: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DNKM1EM/documents>

Ad hoc ryšių kanalas:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DNKM1EM>

5.1.12. Pirkimo sąlygos

Pateikimo sąlygos:

Pateikimas elektroninėmis priemonėmis: Privalomos

Pateikimo adresas: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DNKM1EM>

Kalbos, kuriomis galima pateikti pasiūlymus arba dalyvavimo prašymus: vokiečių kalba

Elektroninis katalogas: Draudžiamos

Alternatyvūs pasiūlymai: Draudžiamos

Dalyviai gali pateikti daugiau kaip vieną pasiūlymą: Draudžiamos

Dalyvavimo prašymų priėmimo terminas: 01/12/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Vidurio Europos laikas, Vakarų Europos vasaros laikas

Informacija, kurią galima papildyti po pateikimo termino:

Pirkėjo nuožiūra, kai kurie trūkstami su konkurso dalyviais susiję dokumentai gali būti pateikti vėliau.

Papildoma informacija: Die Nachforderung von Unterlagen richtet sich nach § 56 Abs. 2 bis 5 VgV.

Sutarties sąlygos:

Sutartis turi būti vykdoma pagal globojamų darbo grupių užimtumo programas: Ne

Elektroninės sąskaitos faktūros: Privalomos

Bus naudojami elektroniniai užsakymai: ne

Bus naudojami elektroniniai mokėjimai: taip

5.1.15. Metodai

Preliminarioji sutartis:

Preliminariosios sutarties nėra

Informacija apie dinaminę pirkimo sistemą:

Dinaminės pirkimo sistemos nėra

5.1.16. Išsamesnė informacija, tarpininkavimas ir peržiūra

Peržiūros organizacija: Vergabekammern des Bundes beim Bundeskartellamt

Informacija apie peržiūros terminus: Für die Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer gelten u. a. die §§ 160 f. GWB. Diese haben folgenden Wortlaut: "§ 160 Einleitung, Antrag (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. 5. ein offensichtlicher Missbrauch des Antrags- oder Beschwerderechts gemäß § 180 Absatz 2 vorliegt. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt."

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą: Landwirtschaftliche Rentenbank

Organizacija, priimanti dalyvavimo prašymus: Landwirtschaftliche Rentenbank

8. Organizacijos

8.1. ORG-0001

Oficialus pavadinimas: Landwirtschaftliche Rentenbank
Registracijos numeris: 11334
Pašto adresas: Theodor-Heuss-Allee 80
Miestas: Frankfurt am Main
Pašto kodas: 60486
Šalies administracinis vienetas (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Šalis: Vokietija
E. paštas: vergabe@rentenbank.de
Telefono numeris: +49 0000
Interneto adresas: <https://www.rentenbank.de>

Šios organizacijos vaidmenys:

Pirkėjas

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą

Organizacija, priimanti dalyvavimo prašymus

8.1. ORG-0003

Oficialus pavadinimas: Vergabekammern des Bundes beim Bundeskartellamt
Registracijos numeris: 022894990
Pašto adresas: Bundeskanzlerplatz 2-10
Miestas: Bonn
Pašto kodas: 53113
Šalies administracinis vienetas (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Šalis: Vokietija
E. paštas: vk@bundeskartellamt.bund.de
Telefono numeris: +49 2289499-0

Šios organizacijos vaidmenys:

Peržiūros organizacija

8.1. ORG-0004

Oficialus pavadinimas: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registracijos numeris: 0204:994-DOEVD-83
Miestas: Bonn
Pašto kodas: 53119
Šalies administracinis vienetas (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Šalis: Vokietija
E. paštas: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefono numeris: +49228996100

Šios organizacijos vaidmenys:

TED eSender

Skelbimo informacija

Skelbimo identifikatorius / versija: e976c46b-9fce-4941-8aed-2bdd29b28061 - 01

Formos tipas: Konkursas

Skelbimo rūšis: Skelbimas apie pirkimą arba koncesiją. Įprasta tvarka

Skelbimo porūšis: 16

Skelbimo išsiuntimo data: 29/10/2026 13:44:48 (UTC+01:00) Vidurio Europos laikas, Vakarų Europos vasaros laikas

Kalbos, kuriomis šis skelbimas oficialiai skelbiamas: vokiečių kalba

Skelbimo paskelbimo numeris: 754067-2026

OL S numeris: 211/2026

Paskelbimo data: 30/10/2026